

GPC/ 023 / 2022

Constitución, 10 Febrero 2022

Señora
Mariela Valenzuela Hube
Jefa Regional SI Medio Ambiente
2 Oriente N° 870
TALCA

Mat.: Entrega antecedentes requeridos en acta de fiscalización, de 4 de febrero de 2022, de la Superintendencia del Medio Ambiente.

De nuestra consideración:

Juan Humberto Muñoz Gutiérrez, en representación de Celulosa Arauco y Constitución S.A. ("CASA"), Planta Constitución, ambos domiciliados para estos efectos en Avenida Mac Iver 505, Constitución, Región del Maule, por medio de la presente, en tiempo y forma, me dirijo a usted con el objeto de remitir antecedentes solicitados por la Superintendencia del Medio Ambiente ("SMA") en acta de fiscalización de 4 de febrero de 2022.

En particular, nos fue solicitada la entrega de: *"Resultados de autocontrol de RILes a la salida del clarificador secundario de las últimas 72 horas"*.

Conforme a lo solicitado, al presente se acompaña archivo en formato planilla excel, que contiene la totalidad de la información requerida.

Sin perjuicio de lo anterior, hemos además estimado conveniente realizar algunas observaciones respecto del acta de fiscalización y errores de transcripción, que solicitamos a Ud. tener presente:

- a. En primer lugar, donde se indica: *"Al respecto, la Sra. Henríquez señaló que personal de la unidad fiscalizable se percató de la existencia de esta situación el día 02 de febrero de 2022; observándose el fenómeno indicado en el mar, **al norte** de la instalación en una primera etapa, y, posteriormente, también cerca de la costa frente a la unidad fiscalizable."* (el destacado es nuestro), se debe reemplazar la referencia "al norte" por "al sur".



- b. En segundo lugar, donde se indica: *"Se constató que desde el clarificador secundario se realiza descarga de RIL hacia la cámara de carga del emisario submarino (descarga de RIL), con un caudal instantáneo de 75,5 l/s, según lectura de caudalímetro instalado en el lugar."*, entendemos existió un error de transcripción, al momento de referenciar el caudal instantáneo, por cuanto el flujo a dicho momento era de aproximadamente 475,5 l/s.
- c. Finalmente, en referencia nitrógeno amoniacal, donde dice "022", se debiese incluir coma, quedando: "0,22".

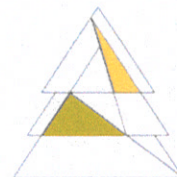
Por tanto, se solicita a Ud. tener presente lo indicado con anterioridad, procediendo a rectificar el acta de inspección en los términos comentados.

Sin otro particular, y quedando a su disposición para complementar cualquier información que sea requerida, saluda atentamente a usted,

CELULOSA ARAUCO Y CONSTITUCIÓN S.A.


JUAN HUMBERTO MUÑOZ GUTIERREZ
Gerente de Planta Constitución

cc: Superintendente Medio Ambiente - Planta Constitución
Subgerente Producción – Planta Constitución
Archivo GPC



Desde	Hasta	pH	Conduct	DQO Soluble	DQO Total	Nitrógeno Amoniacal	Fósforo Soluble	Sólidos Suspendidos	Nitrato	Fenol	Fósforo Total	Sólidos Sedimentables	Color Verdadero	Color Aparente	Turbidez
31-01-2022 16:00	31-01-2022 23:59	7,49	891	119,2	173,6	0,2	0,02	31,2					262,31		
01-02-2022 0:00	01-02-2022 8:00	7,55	888	110,7	165	0,41	0,03	31,6					266,11		
01-02-2022 0:00	01-02-2022 23:59									0,015			388,43	579,59	
01-02-2022 8:00	01-02-2022 16:00	7,38	860	115,3	147,8	0,2	0,08	20,4					269,92		
01-02-2022 16:00	01-02-2022 23:59	7,4	880	102,1	142,2	0,22	0,06	18,4					266,87		
02-02-2022 0:00	02-02-2022 23:59									0,02	0,16	0,7	380,2	560,31	14,3
02-02-2022 8:00	02-02-2022 8:00	7,47	891	93,5	133,6	0,31	0,02	26,8					238,7		
02-02-2022 8:00	02-02-2022 16:00	7,41	852	79,2	99,2	0,29	0,1	19,2					203,67		
02-02-2022 16:00	02-02-2022 23:59	7,78	818	67,8	90,7	0,66	0,08	10,4					179,31		
03-02-2022 0:00	03-02-2022 0:08	7,54	852	64,9	82,1	0,34	0,03	17,2					180,07		
03-02-2022 0:00	03-02-2022 23:59								1,03	0,012		0,7	381,24	510,36	16,3
03-02-2022 8:00	03-02-2022 16:00	7,71	895	76,4	93,5	0,45	0,06	13,6					218,9		
03-02-2022 16:00	03-02-2022 23:59	7,9	944	93,5	110,7	0,45	0,09	16					253,17		
04-02-2022 0:00	04-02-2022 8:00	7,54	986	93,5	139,3	0,22	0,03	15,2					263,07		
04-02-2022 0:00	04-02-2022 23:59									0,013			323,99	372,72	
04-02-2022 8:00	04-02-2022 16:00	7,6	1000	113,5	150,7	0,32	0,02	16,8					279,06		
04-02-2022 16:00	04-02-2022 23:59	7,61	1018	125	142,2	0,49	0,02	14,8					336,17		